

**QUYẾT ĐỊNH**  
**CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 09 tháng 11 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 362/2017/TLST-DS ngày 17 tháng 8 năm 2017.

**XÉT THẤY:**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:**

\* **Nguyên đơn**: Bà **Huỳnh Thị V**, sinh năm: 1967.

Địa chỉ: Tổ 1, Ấp A, xã B, huyện C, tỉnh Tiền Giang.

\* **Bị đơn**: Chị **Nguyễn Thị Kim P**, sinh năm: 1985.

Địa chỉ: Ấp E, xã B, huyện C, tỉnh Tiền Giang.

**Đại diện theo ủy quyền**: Ông **Nguyễn Hoàng A**, sinh năm 1974.

Địa chỉ: Ấp D, xã I, huyện O, tỉnh Tiền Giang.

**2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

Nguyên đơn chị Huỳnh Thị V và anh Nguyễn Hoàng A là đại diện theo ủy quyền của bị đơn Nguyễn Thị Kim P thống nhất: Chị Nguyễn Thị Kim P còn nợ chị Huỳnh Thị V số tiền 300.000.000 đồng.

Về thời gian trả chị Nguyễn Thị Kim P đồng ý trả cho chị Huỳnh Thị V số tiền nợ là 300.000.000 đồng và tự nguyện trả thêm 50.000.000 đồng số tiền lãi cho chị Huỳnh Thị V, số tiền vốn và lãi được thực hiện trả hàng tháng là 10.000.000 đồng, với thời gian như sau:

- Ngày 15/12/2017 trả số tiền đầu tiên là 10.000.000 đồng và thực hiện trả nợ theo định kỳ 15 tây hàng tháng cho đến khi hết tổng số tiền vốn và lãi là 350.000.000 đồng.

- Nếu chị Nguyễn Thị Kim P vi phạm thỏa thuận về thời gian trả nợ theo cam kết thì chị P phải trả cho chị Huỳnh Thị V số tiền vốn và lãi là 350.000.000 đồng làm một lần.

- Việc giao nhận tiền được thực hiện tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Cái Bè, tỉnh Tiền Giang.

- Kể từ ngày chị Huỳnh Thị V có đơn yêu cầu Thi hành án nếu chị Nguyễn Thị Kim P không thực hiện việc trả nợ thì còn phải chịu thêm phần lãi suất cơ bản do Ngân hàng Nhà nước quy định tương ứng với thời gian và số tiền chậm thi hành án.

- Về án phí chị Nguyễn Thị Kim P và chị Huỳnh Thị V thỏa thuận như sau: Chị Nguyễn Thị Kim P tự nguyện chịu số tiền án phí là 8.750.000 đồng.

Hoàn lại cho chị Huỳnh Thị V số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 7.500.000 đồng theo biên lai thu số 07377, ngày 17/8/2017 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện C, tỉnh Tiền Giang.

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

**Nơi nhận:**

- Đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân cùng cấp;
- Chi cục THADS huyện C;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

**Nguyễn Thanh Triều**